

## **Multilingüismo: plan de acción**

### **Informe de la Secretaría**

#### **CORRIGENDUM**

Sustitúyase el párrafo 3 por el texto siguiente:

3. Se han realizado progresos en la promoción de la diversidad cultural y lingüística en las actividades de la OMS. La documentación para los órganos deliberantes está disponible en todos los idiomas oficiales desde 1978, y está también disponible en línea desde 1998. También se proporcionan servicios de interpretación simultánea en las reuniones de los órganos deliberantes desde 1978, y recientemente esos servicios se han ampliado a las sesiones de los grupos de redacción que se convocan durante las reuniones. La OMS es una de las pocas organizaciones del sistema de las Naciones Unidas que dispone de sitio web con interfaz y barra de navegación en los idiomas oficiales. Desde 2006 la OMS ha aumentado notablemente la provisión de información sanitaria multilingüe, en particular de productos de información en varios idiomas, interfaces multilingües en línea, y estratos profundos del sitio web con contenido multilingüe. La Oficina Regional de la OMS para las Américas ha elaborado un proyecto para aumentar la provisión de información sanitaria en idiomas vernáculos, y la Oficina Regional de la OMS para el Mediterráneo Oriental ha preparado un diccionario multilingüe. La Secretaría ofrece cursos de idiomas gratuitos a todo el personal.

= = =